

**Zeitschrift:** Mitteilungsblatt für die Schweizer im Fürstentum Liechtenstein  
**Herausgeber:** Schweizer-Verein im Fürstentum Liechtenstein  
**Band:** - (1970)  
**Heft:** 4

**Artikel:** Mein Heimat-Dörfchen  
**Autor:** Hoop, J.  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-938792>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

M I T T E I L U N G S B L A T T

Oktober 1970

für die Schweizer im Fürstentum Liechtenstein

4/70

wir möchten Sie auch dieses Jahr wieder zu unserer Generalversammlung herzlich einladen.

Die 23. ordentliche Generalversammlung

findet statt am

Samstagsabend, 14. November 1970

Mein Heimat-Dörfchen

O trautes, liebes Heimatdörfchen,  
Du teurer Ort am jungen Rhein,  
Gedenk ich dein in weiter Ferne,  
Zieht Sehnsucht mir ins Herz hinein.

Noch seh' ich deine grünen Wälder  
Und Wiesen, rings in Duft erfüllt.  
Und all' die Fluren und die Felder  
Es ist der Heimat trautes Bild.

Und dort am Rand des kleinen Dörfchens  
Schaut aus der Bäume Grün heraus,  
Mit seinen freundlich hellen Fenstern  
Mein liebes, teures Vaterhaus.

Ich denke meiner Kindheit Tage,  
Wo ich noch aller Sorgen frei,  
Bewacht von treuer Elternliebe  
Verbrachte meinen Lebensmai.

Noch hör' ich alte traute Lieder  
Von Liebesglück und Sonnenschein.  
Ich fühl' mich in der Heimat wieder  
Im Dörfchen dort am jungen Rhein.

(J.Hoop, Ruggell)

Wir hoffen sehr, recht viele Landsleute, Mitglieder und Nichtmit-  
glieder, an der Generalversammlung begrüßen zu können und ver-  
bleiben

mit landsmännischen Grüßen

Der Vorstand